

SOMMAIRE

Hinweis für den Leser - Avertissement	VIII
Abréviations employées dans le texte	IX
Abréviations employées pour les renvois à des ouvrages souvent cités	XI
Avant-propos	XII
Introduction	1
1. Commentaire du titre	2
2. Termes généraux désignant l'espace	4
3. Essai de délimitation de SPA pour des critères langagiers	6
3.1. Critères applicables aux SP et aux adverbes	8
3.2. Critères applicables aux verbes	9
3.3. Critères applicables aux substantifs, aux prép. et aux adjectifs de dimension	13
4. Comment se pose le problème des rapports entre SPA et n-SPA?	15
5. Contribution de Benveniste. Concept de <i>terme-charnière</i> .	17
6. Plan général	19
CHAPITRE 1 : Métalangue et langue objet	21
1.1. Eléments de la métalangue utilisée : <i>entité, repère</i> <i>module, champ, groupe sémantique</i>	21
1.2. <i>Ordre praxique et ordre langagier</i>	27
1.2.1. Comparaison avec d'autres concepts	28
1.2.2. Degrés de correspondance entre les deux ordres	32
1.2.3. Les <i>groupes sémantiques charnières (GSC)</i>	33
1.3. La langue étudiée	35
CHAPITRE 2 : Bilan des recherches antérieures et prises de position critiques (par classes d'éléments)..	38
2.1. Théorie générale des relations	39
2.2. Prépositions, SP et adverbes	41
1. Brøndal - 2. SP et adverbes en général - 3. Les prép. mixtes de l'al. - 4. SP et adverbes en rapport avec l'espace - 5. Champs temporels et abstraits.	
2.3. Les préfixes	65
2.4. La deixis	66
2.5. Les "adjectifs de dimension"	67
2.6. Verbes de mouvement ou de déplacement	68
2.7. Substantifs en rapport avec l'espace	70
2.8. Etudes générales sur SPA et les rapports SPA/n-SPA	71
2.9. Conclusion	72

CHAPITRE 3 : Rapports entre les constituants de l'énoncé (surtout le SP) et le lexème verbal : membres "spécifiques" et "non-spécifiques"	76
3.1. Les germanistes français	77
3.2. Notre position sur l'étude du SP	79
3.3. Les "cas profonds" et leurs limites : la notion d' <i>Intervenant</i>	80
3.4. Les <i>Intervenants</i> et leur expression langagière	85
CHAPITRE 4 : Le problème des emplois dits "figés" des prép.: les "objets prépositionnels" (PO)	88
4.1. Hésitations de certains linguistes allemands à propos des PO	89
4.2. Examen des critères servant à délimiter les PO ...	90
4.3. Démantèlement et "resémantisation" de la catégorie des PO	98
4.4. Conclusion	109
CHAPITRE 5 : Rapports entre PO et LO, entre non-spatial et spatial : la querelle du "localisme". Problème des sens dits "figurés"	111
5.1. Problème de la délimitation entre PO et LO	112
1. Wahrig - 2. Kleines Valenzlexikon - 3. Engelen ...	
5.2. Cas "spatiaux" et cas "grammaticaux", la querelle du localisme	119
1. Blake - 2. Hjelmslev - 3. Kurylowicz - 4. Pottier 5. Lyons, Anderson, Groussier - 6. Les germanistes français - 7. Conclusion	128
5.3. Sens "propre" et sens "figuré"	128
1. Primauté du sens propre, discussion - 2. Primauté du sens figuré - 3. "Métaphores vives" et "métapho- res mortes" - 4. Pour une étude non des "sens", mais des "environnements" du lexème, de ses "propriétés langagières" - 5. Vers une catégorisation sémantique des substantifs.....	139
5.4. Intermédiaires entre SPA et n-SPA	141
1. Passage progressif entre concret et abstrait - 2. Constituants concrets et champ n-SPA - 3. Rôle des constituants non-verbaux de l'énoncé - 4. Ambiguïtés et passerelles.....	148
5.5. Conclusion : le concept de <i>charnière</i>	150
CHAPITRE 6 : Articulation des champs spatiaux	153
6.1. La non-partition	154
6.2. Les bipartitions du champ spatial	155
1. L'opposition <i>Wo ?/Wohin ?</i> déborde l'opposition PMd/ PMa - 2. L'opposition PMa/PMd déborde l'opposition <i>Wohin ?/Wo ?</i> et vaut pour TEM et NTL - 3. Utilisation de la bipartition par les partisans de la valence - 4. Catégorisation des SP spatiaux au moyen des trois oppositions binaires - 5. Conclusion sur les biparti- tions de SPA : lieu et changement de lieu	187

6.3. La quadripartition du champ spatial	191
1. Problème du stade initial : l'interrogatif <i>Woher</i> ?	
2. Problèmes du stade médian - 3. Problèmes du stade terminal - 4. Les stades INI et MED dans le non-spatial - 5. Notation statique et notation dynamique dans les trois stades. <i>Groupes sémantiques charnières</i> et <i>para-repères</i> . - 6. La quadripartition des SP et des V. Problème du <i>translinguistique</i>	211
CHAPITRE 7 : Vue générale sur les champs non-spatiaux en rapport avec les champs spatiaux	217
7.1. Champ des stades et des formes de procès	
1. Stades du procès - 2. Formes du procès	219
7.2. Champ des forces agissantes (champ causal) et modalités	220
7.3. Macro-champ de l'appartenance et du changement d'appartenance	221
1. Champ inclusionnel, champ de la manière - 2. Champ transactionnel - 3. Champ informationnel. Tableau sur les <i>Intervenants</i> - 4. Champ sensoriel.....	223
7.4. Champ cognitif et affectif	225
7.5. Conclusion - schéma récapitulatif	225
CHAPITRE 8 : Synthèse de nos prises de position	227
8.1. Complexité du langage : les <i>charnières</i> , symboles des interactions	227
8.2. Les deux ordres : <i>ordre praxique</i> et <i>ordre langagier</i> ..	229
8.3. Contre l'"objet prépositionnel" : les <i>termes-charnières</i>	230
8.4. Contre le "sens figuré" : spécification sémantique des <i>modules</i>	232
8.5. Analyse sémique et "distributionnalisme sémantique". Pour une systémique de la "variété d'emplois" ("poly-sémie")	234
8.6. Statut du SP. Contre les "cas conceptuels" et la "structure profonde" : les <i>Intervenants</i>	236
8.7. Localisation et direction. Prép. mixtes, stades du DPL et alternance <i>haben/sein</i>	238
8.8. Le concept d'alternance et les <i>groupes sémantiques charnières</i> . Nos trois méthodes	239
8.9. En guise de péroraison : "mot" et individu, jeu, langage, bricolage et liberté	243
ANNEXE : Sommaire de l'ouvrage d'application sur la prép. an.	246
Référence des ouvrages cités :	
A. Grammaires et syntaxes	251
B. Dictionnaires	252
C. Ouvrages et articles	255
Index terminologique	268